

## Budaörs Város Önkormányzat Polgármestere

### ELŐTERJESZTÉSE

#### a Településfejlesztési és Vagyongazdálkodási Bizottság, a Pénzügyi Ellenőrző Bizottság rendkívüli továbbá a Képviselő-testület 2012. augusztus 15-i rendkívüli ülésére

**Tárgy:** Clementis utcai játszótér felújítása I. ütem játszótéri rész 0-8 éves korosztály részére beruházás megvalósítása érdekében átcsoportosítás

*Az előterjesztés tárgyalása Budaörs Város Önkormányzata Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 36/2010.(XI. 12.) ÖKT rendelet (továbbiakban: SZMSZ) 18. § (1) bekezdése alapján nyilvános ülésen történik.*

**Tisztelt Bizottságok!**

**Tisztelt Képviselő-testület!**

#### 1. Előzmények

2010. októberében a Clementis utcai játszótér felújítására terv készült. A tervezői költségbecslés az akkori árszinten bruttó 9.032.686,-Ft-ot tartalmazott. Budaörs Város Önkormányzata 2012. évi költségvetéséről szóló 6/2012. (III. 5.) ÖKT rendelete 4. melléklet III. Tartalék előirányzatok 2. Céltartalék 33. sora tartalmazta a beruházás forrását bruttó 9.500.000,-Ft összeget. Budaörs Város Önkormányzata 229/2012. (VI. 20.) ÖKT számú, Clementis utcai játszótér felújítása I. ütem játszótéri rész 0-8 éves korosztály részére tárgyú határozatával úgy döntött, hogy a 9.500.000,-Ft összeget felszabadítja tárgyú beruházás megvalósítása céljából.

A beruházás előkészítése érdekében ismételt közműegyeztetésre került sor bruttó 95.250,-Ft értékben. A közbeszerzési értékhatár alatti beruházás kivitelezőjének kiválasztása érdekében három Vállalkozótól árajánlatot kértünk be, amelyek közül a legkedvezőbb 13.993.885,-Ft összegű volt. Tekintettel arra, hogy a beérkezett árajánlatok jelentősen magasabb összeget tartalmaztak, mint a beruházás becsült összege, az árajánlatokat benyújtó Vállalkozókkal 2012. augusztus 02. napján egyeztető tárgyalást tartottunk. 2012. augusztus 06. napján 15 órakor kerülhetett sor a módosított árajánlatok bontására.

Egy darab módosított árajánlat érkezett be, amely bruttó összege 12.003.744,-Ft. Az egyeztető tárgyalás eredménye, az eredeti műszaki tartalom megtartása mellett, 1.990.141,-Ft árcsökkentés. A rendelkezésre álló forrás és a tárgyalást követően benyújtott módosított árajánlat közötti árkülönbözet 2.598.994,-Ft, kerekítve 2.600.000,-Ft, amelyet átcsoportosítással lehetséges biztosítani.

#### 2. Forrás biztosítása

Az előzményekben foglaltakra tekintettel javasoljuk 2.600.000,-Ft átcsoportosítását a Budaörs Város Önkormányzata 2012. évi költségvetéséről szóló 6/2012. (III.05.) Önkormányzati rendelet 4/C melléklete 2 Zöldfelületek karbantartása, fenntartása soráról az 5. számú melléklet 2.5.5. a Clementis utcai játszótér felújítása I. ütem játszótéri rész 0-8 éves korosztály részére beruházás sorára.

Budaörs Város Önkormányzata 2012. évi költségvetéséről szóló 6/2012. (III.05.) Önkormányzati rendelet 4/C melléklete 2 Zöldfelületek karbantartása, fenntartása soron belül a növényvédelmi feladatra tervezett 4.000.000,-Ft összeg az átcsoportosítást követően 1.400.000,-Ft-ra csökken. Az átcsoportosításra azért kerülhet sor, mert idei évben nem érkezett Hivatalunkhoz sem lakossági bejelentés, sem növényvédelmi előrejelzés kártevők, kórokozók tömeges megjelenéséről.

#### Mellékletek:

- 1. sz. melléklet:** Budaörs Város Önkormányzata 229/2012. (VI. 20.) ÖKT számú, Clementis utcai játszótér felújítása I. ütem játszótéri rész 0-8 éves korosztály részére tárgyú határozata
- 2. sz. melléklet:** 2012. július 31. napján kelt és 2012. augusztus 06. napján kelt bontási jegyzőkönyvek

**Határozati javaslat a Pénzügyi Ellenőrző Bizottság/Településfejlesztési és Vagyongazdálkodási Bizottság részére**

A döntéshez az SZMSZ 60. § és 37. § (2) bekezdése alapján *minősített többség* szükséges. A határozathozatal a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény (továbbiakban: ÖTV) 12.§ (6) bekezdése alapján *nyílt szavazással* történik.

1.) Budaörs Város Önkormányzat Képviselő-testületének Pénzügyi Ellenőrző Bizottsága/Településfejlesztési és Vagyongazdálkodási Bizottsága tudomásul veszi az előterjesztésben adott tájékoztatást és **javasolja** a Képviselő-testületnek, hogy a Clementis utcai játszótér felújítása I. ütem játszótéri rész 0-8 éves korosztály részére tárgyú beruházás megvalósítása érdekében 2.600.000,-Ft-ot csoportosítson át a Budaörs Város Önkormányzata 2012. évi költségvetéséről szóló 6/2012. (III.05.) Önkormányzati rendelet 4/C melléklet 2 Zöldfelületek karbantartása, fenntartása (növényvédelem) soráról az 5. számú melléklet 2.5.5. a Clementis utcai játszótér felújítása I. ütem játszótéri rész 0-8 éves korosztály részére beruházás sorára.

**Határozati javaslat a Képviselő-testület részére:**

A határozathozatalhoz az SZMSZ 37. § (2 b) pontja alapján *minősített többség*, az Ötv. 12. § (6) bekezdése szerint *nyílt szavazás* szükséges.

1.) Budaörs Város Önkormányzat Képviselő-testülete 2.600.000,-Ft-ot átcsoportosít a Clementis utcai játszótér felújítása I. ütem játszótéri rész 0-8 éves korosztály részére tárgyú beruházás megvalósítása érdekében a Budaörs Város Önkormányzata 2012. évi költségvetéséről szóló 6/2012. (III.05.) Önkormányzati rendelet 4/C melléklet 2 Zöldfelületek karbantartása, fenntartása (növényvédelem) soráról az 5. számú melléklet 2.5.5. a Clementis utcai játszótér felújítása I. ütem játszótéri rész 0-8 éves korosztály részére beruházás sorára.

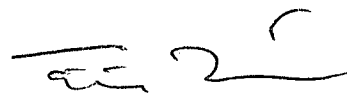
2.) Budaörs Város Önkormányzat Képviselő-testülete felkéri a Polgármestert a 2012. évi költségvetési rendelet módosítása során következő Képviselő-testületi ülésre történő előterjesztésére.

Határidő: átcsoportosítás azonnal, kivitelezés 2012. október 30.

Felelős: Polgármester

Végrehajtást végzi: Műszaki Ügyosztály, Városépítési Iroda / Pénzügyi Iroda

**Budaörs, 2012. augusztus 06.**

  
Wittinghoff Tamás  
Polgármester

**Az előterjesztést készítette:**

Juhászné Farkas Matild, zöldfelületi ügyintéző

Mandel Gábor, Magasépítési csoportvezető

Domahidi Emma Városépítési Irodavezető

Lőrincz Mihály, Műszaki ügyosztályvezető

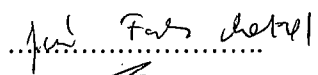
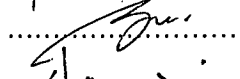
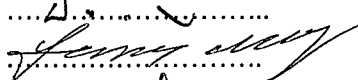

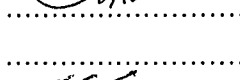
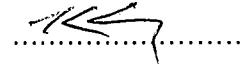
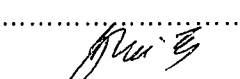
**Látta:**

Pénzügyi Iroda

**Törvényességi felügyelet:**

Jegyzői Iroda:

dr. Bocsi István jegyző:

  
.....  
  
.....  
  
.....  
  
.....  
  
.....  
  
.....  
  
.....



## Jegyzőkönyv

Helye: 2040 Budaörs, Szabadság út 134 a Polgármesteri Hivatal hivatalos helységében 2012. július 31. napján

Tágy: Budaörs, Clementis utca játszótér felújítás I ütem játszótéri rész 0-8 éves korosztály részére- döntés előkészítés érdekében árajánlatok bontása

## Jelenlevők:

Domahidi Emma Polgármesteri Hivatal Városépítés.....  
Mandel Gábor Polgármesteri Hivatal Városépítés.....  
Juhászné Farkas Matild Polgármesteri Hivatal Városépítés.....

Az árajánlat kérésre az alábbi ajánlatok érkeztek be.

| Vállalkozó megnevezése   | Ajánlott nettó/ bruttó ár                     | Megjegyzés     |
|--|---|----------------|
| Tóthné Kenéz Szilvia<br>(Kompán Képvislelet) egyéni vállalkozó részére<br>Budapest, 22. ker. Gyep tér 2.<br>1113 Budapest, Bartók Béla út 152. iroda | Nettó 11.018.807,-Ft<br>Bruttó 13.993.885,-Ft | Referencia van |
| Sétakert Kft.<br>Horváth Vera ügyvezető igazgató részére<br>Székhely 1121 Budapest, Sugár u. 12.<br>Telephely: 1041 Budapest, Lőrincz u. 18.         | Nettó 11.399.670,-Ft<br>Bruttó 14.477.581,-Ft | Referencia van |
| Magyar Kőrös Kertészeti és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság<br>Szarvas Gábor részére<br>2117 Isaszeg, Gyöngyvirág u. 25.                   | Nettó 11.518.730,-Ft<br>Bruttó 14.628.787,-Ft | Referencia van |

Kmf.

Melléklet: 3db árajánlat és árajánlatkérés

# Jegyzőkönyv

**Helye:** 2040 Budaörs, Szabadság út 134 a Polgármesteri Hivatal hivatalos helységében 2012. augusztus 06. napján

**Tágy:** Budaörs, Clementis utca játszótér felújítás I ütem játszótéri rész 0-8 éves korosztály részére- döntés előkészítés érdekében árajánlatok bontása

## Jelenlevők:

Domahidi Emma Polgármesteri Hivatal Városépítés.....  
Mandel Gábor Polgármesteri Hivatal Városépítés.....  
Juhászné Farkas Matild Polgármesteri Hivatal Városépítés.....

Az árajánlat kérésre az alábbi ajánlatok érkeztek be.

| Vállalkozó megnevezése   | Ajánlott nettó/ bruttó ár                        | Megjegyzés |
|--|--|------------|
| Tóthné Kenéz Szilvia<br>(Kompán Képvislet) egyéni vállalkozó részére<br>Budapest, 22. ker. Gyep tér 2.<br>1113 Budapest, Bartók Béla út 152. iroda | Nettó 9. 451. 767,-Ft<br>Bruttó 12. 003. 744,-Ft |            |
| Sétakert Kft.<br>Horváth Vera ügyvezető igazgató részére<br>Székhely 1121 Budapest, Sugár u. 12.<br>Telephely: 1041 Budapest, Lőrincz u. 18.       | Nem érkezett árajánlat                           |            |
| Magyar Körös-Kertészeti és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság<br>Szarvas Gábor részére<br>2117 Isaszeg Gyöngyvirág u. 25.                  | Nem érkezett árajánlat                           |            |

Kmf.

Melléklet: 1 db árajánlat,  
2012. augusztus 02. -án történt egyeztető tárgyalás jegyzőkönyve,  
2012. augusztus 03. napján kelt határidő módosításról értesítő levél

X-1055-2012

Kivonat

Budaörs Város Önkormányzatának Képviselő-testülete 2012. június 20-i  
ülésének jegyzőkönyvéből:

229/2012.(VI.20.) ÖKT sz.

határozat

Clementis utcai játszótér felújítása I. ütem játszótéri rész 0-8 éves korosztály  
részére

1. Budaörs Város Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Clementis utca játszótér felújítása I. ütem játszótéri rész a 0-8 éves korcsoport részére beruházás a Korzó Tervezési Stúdió által készített terv alapján valósuljon meg.
2. Budaörs Város Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Budaörs Város Önkormányzata 2012 évi költségvetéséről szóló 6/2012. (III. 5.) ÖKT rendelethez 4. melléklet III. Tartalék előirányzatok 2. Céltartalék 33. soráról bruttó 9.500.000,-Ft összeget felszabadít a Clementis utca játszótér felújítása I. ütem játszótéri rész a 0-8 éves korcsoport részére beruházás megvalósítása céljára.
3. Budaörs Város Önkormányzatának Képviselő Testülete felkéri a Polgármestert a költségvetési rendelet módosításának kezdeményezésére.

Határidő: 2012. november 30.

Felelős: Polgármester

Végrehajtást végzi: Műszaki Ügyosztály

k.m.f.

Wittinghoff Tamás sk.  
polgármester

dr. Molnár Bernadett sk.  
aljegyző

A kivonat hitelélül:

Budaörs, 2012. június 25.

Timár Zsanett

